		KE.	^
1	ERIC H. HOLDER, JR.	2011	CEIVED A 11:31
2	Attorney General	JU.	· , " ED
3		NOW THAT ARD	A //.
4	THOMAS E. PEREZ	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	1. Byen "31.
5	Assistant Attorney General	761	4977/33
6	Civil Rights Division		Top Stop
7	ACTI DID A HAAC		
8 9	MELINDA HAAG United States Attorney		
10	Office States Attorney		
11	T. CHRISTIAN HERREN, JR.		
12	TIMOTHY MELLETT		
13	BRUCE I. GEAR (District of Columbia Bar # 4633	88)	
14	OLIMPIA E. MICHEL (New York State Bar # 435	8321)	
15	Attorneys, Voting Section	·	
16	Civil Rights Division		
17	United States Department of Justice		
18	950 Pennsylvania Ave., N.W.		
19	Room NWB-7254		
20	Washington, D.C. 20530		
21	Tel:phone: (202) 353-0419		
22	Facsimile: (202) 307-3961	Control of the Contro	
23	olimpia.michel@usdoj.gov	E-filing	
24	bruce.gear@usdoj.gov		
25	Command for Distratiff	•	•
26 27	Counsel for Plaintiff United States of America		M
28	Officed States of America		MEJ
29	IN THE UNITED STATES	S DISTRICT COURT	<b>y</b>
30	FOR THE NORTHERN DIST	RICT OF CALIFORNIA	
31	OAKLAND D	IVISION	
32			
33	UNITED STATES OF AMERICA,	) Citi Action No.	3262
34 35	Plaintiff,	) ~ 11	0202
36	riamun,	)	
37	v.	) CONSENT DECREE,	IUDGMENT.
38	ALAMEDA COUNTY, CALIFORNIA;	and ORDER	
39	DAVE MACDONALD, ALAMEDA COUNTY	)	
40	REGISTRAR OF VOTERS, in his official	)	
41	capacity; and the ALAMEDA COUNTY BOARD	)	
42	OF SUPERVISORS,	)	
43 44	Defendants.	) }	
44	Detendants.	)	
13			

1	The United States of America filed this action pursuant to Section 203 of the Voting
2	Rights Act, 42 U.S.C. § 1973aa-1a, and pursuant to 28 U.S.C. § 2201, to enforce voting rights
3	guaranteed by the Fourteenth and Fifteenth Amendments, with respect to the conduct of elections
4	in Alameda County, California.
5	The Court has jurisdiction over this action pursuant to 28 U.S.C. §§ 1331 and 1345 and
6	42 U.S.C. §§ 1973aa-2a. In accordance with 42 U.S.C. § 1973aa-2 and 28 U.S.C. § 2284, the
7	United States' Section 203 claim must be heard and determined by a court of three judges.
8	Alameda County is subject to Section 203 of the Voting Rights Act, which requires that
9	whenever any covered jurisdiction provides "any registration or voting notices, forms,
10	instructions, assistance, or other material or information relating to the electoral process,
11	including ballots, it shall provide them in the language of the applicable minority group as well
12	as in the English language." 42 U.S.C. 1973aa-1a. Alameda County has been continuously
13	covered by Section 203 since September 18, 1992, and is required by Section 203 to provide
14	Spanish language and Chinese language written voting material, information and assistance to
15	voters. 42 U.S.C. § 1973aa-1a(b)(2); 57 Fed. Reg. 43,213 (Sept. 18, 1992); 67 Fed. Reg. 48,871
16	(July 26, 2002).
17	According to the 2000 Census, Alameda County had a total population of 1,443,741, of
18	whom 273,887 (18.9%) were of Hispanic origin and 110,895 (7.6%) were of Chinese origin. In
19	2000, the voting-age citizen population was 896,918, of whom 106,287 (11.9%) were of
20	Hispanic origin and 62,154 (6.9%) were of Chinese origin. Of the voting-age citizens of
21	Hispanic origin, 22,010 (20.7%) were limited-English proficient while 28,280 (45.5%) of the
22	voting-age citizens of Chinese origin were limited-English proficient.

1	The Hispanic origin and Chinese origin populations in Alameda County have grown.
2	According to the 2005-2009 American Community Survey 5-Year Estimates, Alameda County's
3	total population is 1,457,095, of whom 310,688 (21.3%) were of Hispanic origin and 128,891
4	(8.8%) were of Chinese origin. In 2005-2009, the voting-age citizen population was 919,099, of
5	whom 122,686 (13.3%) were of Hispanic origin.
6	On April 13, 1995, the United States filed a lawsuit in the United States District Court for
7	the Northern District of California against Alameda County for failing to provide election
8	material and assistance in Chinese for limited-English proficient voters in violation of Sections 2
9	and 203 of the Voting Rights Act. United States v. Alameda County, C95-1266 (N.D. Cal.). On
10	January 22, 1996, the Court entered a Settlement Agreement and Order which, among other
11	things, required the County to provide Chinese language assistance and materials to limited-
12	English proficient voters. <u>Id.</u> Further, the Settlement Agreement and Order permanently
13	enjoined Defendants from failing to comply with the requirements of Sections 2 and 203 of the
14	Voting Rights Act.
15	The United States contends in this action that Alameda County has failed to implement
16	an effective minority language election program for Spanish-speaking voters and Chinese-
17	speaking voters in violation of Section 203 of the Voting Rights Act. The United States further
18	contends that Alameda County has failed to hire, train, and place qualified bilingual poll workers
19	in polling places with significant limited-English proficient Spanish-speaking and Chinese-
20	speaking voters. The United States also contends that Alameda County has failed to translate
21	and disseminate all written election material and information into Spanish and Chinese,
22	including information published on its website.

1 Because Defendants are committed to complying fully with the Voting Rights Act and 2 the Parties wish to avoid protracted and costly litigation, Plaintiff United States of America and Defendants Alameda County, California, Dave Macdonald, Registrar of Voters, in his official 3 4 capacity, and the Alameda County Board of Supervisors ("the Parties") have agreed that this 5 lawsuit should be resolved through the terms of this Consent Decree ("Decree"). Accordingly, the Parties hereby consent to the entry of this Decree, as indicated by the signatures of counsel at 6 7 the end of this Order. Except as provided in this Decree, the Parties waive further hearings and 8 entry of findings of fact and conclusions of law on all issues involved in this matter. Each party 9 shall bear its own costs and fees. Accordingly, it is hereby ORDERED, ADJUDGED, AND DECREED that: 10 11 1. Defendants, their agents, employees, contractors, successors, and all other persons 12 representing the interests of Defendants are hereby permanently enjoined from failing to provide 13 "any registration or voting notices, forms, instructions, assistance, or other materials or 14 information relating to the electoral process, including ballots" in "the language of the applicable minority group," specifically in the Spanish language and the Chinese language, "as well as in 15 16 the English language," as required by Section 203 of the Voting Rights Act, 42 U.S.C. 1973aa-17 1a. 2. The terms of this Decree apply to all federal, state, and local elections that are 18 19 administered by the County. Whenever Defendants enter into an election services contract with 20 any other entity, political subdivision, or political party to conduct an election on behalf of that 21 entity, Defendants shall require such entity to agree to abide by the terms of this Decree as if

CONSENT DECREE

such entity were a party to this Decree, and consistent with the responsibility of each entity to

comply fully with Section 203 of the Voting Rights Act.

22

## Translation and Dissemination of Election-Related Materials

- 3. All information that is disseminated by Alameda County in English about

  "registration or voting notices, forms, instructions, assistance, or other materials or information

  relating to the electoral process, including ballots," 42 U.S.C. 1973aa-1a, shall also be provided

  in the Spanish and Chinese languages.
  - 4. Defendants shall utilize a certified translator to prepare translated materials. The translator shall work in coordination with the bilingual election program Coordinator and the Advisory Group described in paragraphs 24 26 to ensure that bilingual materials are complete, accurate, linguistically competent and accessible for limited-English proficient voters.
  - 5. Any voting system the County employs shall be multilingual, as described below. If the County uses electronic voting machines, these machines shall offer the readily apparent options of a Spanish ballot and Chinese ballot, and any audio version of the ballot on such machines shall be available at least in English, Spanish, and Chinese. Any paper ballots the County uses in English, including the official ballot, the provisional ballot, and the absentee ballot, shall also be available in translated bilingually in English and Spanish and English and Chinese.
  - 6. If there is a precinct with English, Spanish, and Chinese-speaking voters, then the County shall ensure that both English and Spanish and English and Chinese ballots are visible and available on an equal basis. The County shall provide at least enough English and Spanish and English and Chinese ballots to equal the number of registered voters in a precinct whose surname indicates membership in a particular minority group. Moreover, the County shall ensure that the boxes containing the Spanish and Chinese ballots are clearly marked in bold lettering to avoid poll worker confusion. The Parties may by written agreement adjust the above

- described standard in light of confirmed information that the actual language need in a particular
- 2 precinct is less or greater than that standard.
- To the extent the County posts instructions on casting a ballot and other
- 4 information in English in the voting booth, the County shall also provide that same information
- 5 in Spanish and Chinese.
- 8. Sample ballots and other written materials mailed to voters' homes shall be
- 7 provided in Spanish and Chinese to voters who have requested translated materials. The
- 8 translated materials must include all of the relevant information provided in the English language
- 9 version, and these minority language materials must be mailed out at the same time as the
- 10 English language materials.
- Defendants shall ensure that all Spanish, Chinese, and English language election
- information, materials, and announcements are made equally available. Spanish and Chinese
- language information shall be distributed in newspapers, radio, the Internet, and other media that
- 14 exclusively or regularly publish or broadcast information in Spanish and Chinese to the local
- population. Dissemination of these minority language announcements shall be in the form,
- frequency and media best calculated to achieve notice and understanding equal to that provided
- to the English-speaking population and to provide substantially the same information, but need
- not be identical in all respects to English language announcements.
- 19 10. The County shall affirmatively contact by telephone and in writing all identifiable
- 20 Hispanic and Chinese organizations in the County as well as organizations that serve Spanish-
- 21 speaking or Chinese-speaking citizens to inform these groups of this Decree and solicit their
- 22 assistance in contacting limited-English proficient voters. Within 30 days of the entry of this
- 23 Decree, the County shall also extensively distribute postage prepaid cards through these groups

CONSENT DECREE

- to provide limited-English proficient individuals with instructions on how to obtain Spanish
- 2 language or Chinese language voting and election materials at home, and the County shall also
- 3 mail these cards to all voters with Spanish or Chinese surnames who were born in either a
- 4 Spanish-speaking or Chinese-speaking country and have thus far not requested election materials
- 5 in a minority language.

## Spanish and Chinese Language Assistance

- 7 11. Spanish and Chinese language assistance shall be available at all locations where
- 8 election-related transactions are conducted except as outlined below for election precincts.
- 9 Trained bilingual (Spanish fluent plus English fluent and Chinese fluent plus English fluent)
- 10 election personnel shall be available to answer voting-related questions by telephone without
- 11 cost to voters during normal business hours at the Registrar of Voters' office. The County may
- 12 coordinate the provision of such services with other governmental or non-governmental entities
- 13 that conduct elections.
- 12. Defendants shall recruit, hire, and assign poll officials able to understand, speak.
- write and read Spanish and English fluently to provide effective assistance to Spanish-speaking
- voters at the polls on election days. Defendants shall recruit, hire, and assign poll officials able
- 17 to understand, speak, write and read Chinese and English fluently to provide effective assistance
- to Chinese-speaking voters at the polls on election days.
- 19 13. Alameda County agrees that in targeting precincts for bilingual assistance it shall
- 20 consult Spanish and Chinese surnames of registered voters, data from the 2010 Census and the
- 21 most recent Five-Year Survey data from the American Community Survey regarding the location
- of persons of Hispanic origin and persons of Chinese origin in the County.

1	14.	Defendants a	gree to the following targets for Spanish language assistance with
2	bilingual poll v	workers fluent	in English and Spanish:
3		a.	any election precinct in which there are 100-249 registered voters
4		with S	Spanish surnames shall be staffed by at least one bilingual election
5		officia	al;
6		b.	any election precinct in which there are 250-499 registered voters
7		with S	Spanish surnames shall be staffed by at least two bilingual election
8		offici	als; and
9		c.	any election precinct in which there are 500 or more registered
10		voters	s with Spanish surnames shall be staffed by at least three bilingual
11		electi	on officials.
12		d.	If the ACS data shows that the persons identified as Hispanic
13		origin	at the block group level are less than three percent of the population
14		in a p	articular area, and therefore it is questionable whether there are a
15		signif	icant number of Spanish-speaking voters in that area, the County
16		shall	notify the United States that it will not be providing bilingual poll
17		worke	ers in that particular area, unless it would be required by paragraph
18		14(e)	of this consent decree.
19		e.	If the County has received 10 or more requests for translated
20		mater	ials from limited-English proficient Spanish-speaking voters in a
21		partic	ular precinct, the County shall provide at least one bilingual poll
22		worke	er.

1		f.	Defendants shall employ bilingual personnel, trained in Spanish
2		langu	age election terminology, who shall be on call and available to trave
3		to a p	recinct insufficiently staffed by bilingual poll officials to provide any
4		neces	sary assistance to any limited-English proficient Spanish-speaking
5		voter.	·
6	15. Defen	dants f	urther agree to provide Chinese language assistance (in Mandarin or
7	Cantonese, dependin	g on the	e limited-English proficient Chinese-speaking population's needs)
8	with bilingual poll w	orkers	fluent in English and Chinese, as follows:
9		a.	any election precinct in which there are 35-84 registered voters
10		with (	Chinese surnames shall be staffed by at least one bilingual election
11		offici	al;
12		b.	any election precinct in which there are 85-169 registered voters
13	· ·	with (	Chinese surnames shall be staffed by at least two bilingual election
14		offici	als;
15		c.	any election precinct in which there are 170-339 registered voters
16		with 0	Chinese surnames shall be staffed by at least three bilingual election
17		offici	als; and
18		d.	any election precinct in which there are 340 or more registered
19		voters	s with Chinese surnames shall be staffed by at least four bilingual
20		electi	on officials.
.21		e.	If the County has received 10 or more requests for translated
22		mater	ials from limited-English proficient Chinese-speaking voters in a

1 particular precinct, the County shall provide at least one bilingual poll 2 worker. f. Defendants shall employ bilingual personnel, trained in Chinese 3 4 language election terminology, who shall be on call and available to travel to a precinct insufficiently staffed by bilingual poll officials to provide any 5 necessary assistance to any limited-English proficient Chinese-speaking 6 7 voter. 16. In the event that the formula outlined in Paragraphs 14 and 15 above requires that 8 9 more than four bilingual poll workers be assigned to a single precinct, the Parties may agree to 10 modify the number of required bilingual poll workers in that precinct. 11 17. Defendants shall also provide bilingual Spanish language and Chinese language 12 assistance, materials and information at all early voting polling sites. 13 18. The Parties may, by written agreement, adjust these requirements in light of 14 reliable information that the actual need for language assistance in a particular polling place is 15 lesser or greater than these standards or that the anticipated voter turnout is substantially lower or 16 higher than average voter turnout. 17 19. Signs in English, Spanish, and Chinese shall be posted prominently at all polling 18 places stating that Spanish language assistance and Chinese language assistance is available. At 19 sites without bilingual staff, signs in English, Spanish, and Chinese shall be posted that explain 20 how voters can obtain Spanish language assistance and Chinese language assistance. The 21 County will establish a call-in number available to all polling places that has bilingual 22 interpreters standing by to assist voters.

## Other Language Minority Groups

- 2 20. Currently, the only language minority groups covered by Section 203 in Alameda
- 3 County are Spanish-speaking and Chinese-speaking limited-English proficient voters. However,
- 4 Defendants agree to follow any future determinations made by the Director of the Census and
- 5 Congress regarding the County's Section 203 obligations. Specifically, Defendants agree to
- 6 provide bilingual assistance, materials and information to any other Alameda County language
- 7 minority group(s) that may be covered in the future by Section 203.

## Election official training

- 21. Prior to each election, in addition to any required state or county training, the County shall train all poll officials and other election personnel present at the polls, including student poll workers, regarding the provisions of Section 203 of the Voting Rights Act, including the legal obligation and means to make Spanish language and Chinese language assistance and materials available to voters, and the requirement that poll officials be respectful and courteous to all voters regardless of race, ethnicity, color, or language abilities and to avoid inappropriate comments.
- 22. In addition to the general training for poll officials, the County shall train all bilingual poll officials on Spanish language and Chinese language election terminology, voting instructions and other election-related issues. The County shall maintain a record of which poll officials attend training sessions, including the time, location and training personnel involved. The County shall provide a copy of the training manual to the United States prior to the start of training sessions. Personnel from the United States will be permitted to observe the training.

22

1

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

## Response to Complaints About Poll Officials

23. Defendants, upon receipt of complaints by voters, whether oral or written, relating to minority language voters, materials or assistance shall investigate expeditiously any such election-related allegations, including poll official hostility toward Spanish-speaking or Chinese-speaking voters in any election. The results of the investigation(s) conducted by the Defendants shall be reported to the United States within 30 days. The report shall include the County's "Trouble Ticket(s)" generated regarding the matter. Where there is credible evidence that poll officials have engaged in inappropriate treatment of Spanish-speaking or Chinese-speaking voters, Defendants shall remove those poll officials.

## Spanish Language and Chinese Language Election Program Coordinators

24. Defendants shall designate individuals to coordinate the County's Spanish language and Chinese language election program ("the Coordinators") for all elections within the County. Defendants shall provide the Coordinators with support sufficient to meet the goals of the program. The Coordinators shall be able to understand, speak, write and read fluently both Spanish and English or Chinese and English. The Coordinators' responsibilities shall include coordination of the translation of ballots and other election information; development and oversight of Spanish and Chinese language publicity programs, including selection of appropriate Spanish language and Chinese language media for notices and announcements; training, recruitment and assessment of Spanish language proficiency and Chinese language proficiency of bilingual poll officials and interpreters; and managing other aspects of the program.

# Advisory Group

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

25. Defendants shall establish an Advisory Group to assist and inform the Spanish language and Chinese language election program. The Advisory Group shall be open to any interested community members and organizations and will help to determine how to most effectively provide election materials, information, and assistance to Spanish-speaking and Chinese-speaking voters. Defendants shall maintain a roster of the Advisory Group members together with the telephone and facsimile numbers or e-mail addresses of each member. The Advisory Group shall meet regularly for six months prior to the first election conducted by Defendants under the Decree and at least once during the two months after the election. Thereafter, the Advisory Group shall meet as it determines is necessary, so long as it meets at least three times during the six months before the November 2012 general election, at least once during the two months after the November 2012 general election. The Parties may by writing adjust the Advisory Group's meeting schedule after consultation with the Advisory Group. The Coordinators shall provide notice of all planned meetings, including the date, time, location and agenda at least 14 days in advance of such meeting, although members of the Advisory Group may agree to waive or shorten this time period as necessary. 26. Within five days after each meeting, the Coordinator shall provide a written summary of the discussion and any decisions reached at the meeting to all Advisory Group members and to the Registrar of Voters. If the Registrar of Voters decides not to implement an

CONSENT DECREE

Advisory Group's suggestion or a consensus cannot be reached respecting such suggestion, the

Registrar of Voters shall provide to the Advisory Group through the Coordinators, and maintain

on file a written statement of the reasons for rejecting such suggestion. Defendants shall provide

- a copy of each such summary and report to each member of the Advisory Group and to any
   additional interested member of the public who requests such information.
- 3 27. Defendants shall transmit to all members of the Advisory Group, and to any
- 4 additional interested member of the public who requests such information, in English, Spanish,
- 5 or Chinese, copies of all election information, announcements and notices that are provided or
- 6 made available to the electorate and general public, and request that they share such information
- 7 with others.

18

#### Federal Observers

- 9 28. To assist in monitoring compliance with and ensure effectiveness of this Decree,
- and to implement the voting guarantees of the Fourteenth and Fifteenth Amendments for the
- citizens of Alameda County, the appointment of federal observers is authorized for Alameda
- 12 County pursuant to Section 3(a) of the Voting Rights Act, 42 U.S.C. § 1973a(a), for the duration
- of this Decree.
- 14 29. Defendants shall recognize the authority of Federal observers to gather
- information and to observe all aspects of voting conducted in the polls on election day, including
- the authority to view County personnel providing assistance to voters during voting, except
- where the voter objects.

#### Evaluation, Modification and Termination

- 19 30. The Parties recognize that regular and ongoing reassessment may be necessary to
- 20 provide the most effective and efficient Spanish language and Chinese language election
- 21 program. Defendants shall evaluate the Spanish language and Chinese language election
- 22 program after each election to determine which aspects of the program are functioning well;

CONSENT DECREE

1 whether any aspects need improvement; and how to effect needed improvements. The program

may be adjusted at any time upon the joint written agreement of the Parties.

3 4

5

6

7

2

31. This Decree shall terminate no later than March 30, 2017. The Decree may terminate on an earlier date, provided the Parties agree or this Court determines, in accordance with the procedures in paragraphs 32-35 below, that Defendants have achieved substantial compliance with the terms of the Decree for the previous two election cycles.

- 8 32. If after the November 2014 election, or anytime subsequent to that date, 9
- 10 this Decree for the previous two election cycles and have the intent and means to continue

Defendants' assessments show that they have been substantially complying with all aspects of

- 11 compliance with Section 203, Defendants will file a report with the United States demonstrating
- 12 substantial compliance with each provision of this Decree. An "election cycle" refers to all
- 13 elections administered by Defendants during a calendar year. Defendants shall include with any
- 14 certification request reports from the Coordinator and the Advisory Group detailing Defendants'
- 15 efforts to comply with the Decree. Defendants shall bear the burden of demonstrating that they
- 16 have substantially complied with the Decree and maintained substantial compliance for the
- 17 required period.
- 18 33. After conferring with Defendants, the United States, in its good faith discretion,
- 19 will determine whether Defendants have maintained substantial compliance for the requisite
- 20 election cycles, and a conclusion of substantial compliance may not be unreasonably withheld.
- 21 If the Parties agree that there is substantial compliance, they shall file a joint motion with the
- 22 Court to terminate the Decree.

If the United States determines that the County has not substantially complied for 34. the requisite period, and if Defendants dispute such determination, the County may file a motion with this Court for termination of the Decree after the November 2014 election, or anytime subsequent to that date. In any such proceeding, the County shall have the burden of demonstrating substantial compliance. The County must notify the United States and the Advisory Group and provide public notice of its intention to file such motion at least 45 days prior to filing a contested motion to terminate the Decree. The County shall make public the report sent to the United States showing substantial compliance and invite comments from the public. The County shall allow at least 30 days for public comment before filing the motion to terminate the Decree. The County shall provide all comments received to the United States. 35. Within thirty (30) days after submission of the information described in paragraph 39 below regarding any election conducted throughout the term of this Agreement, the United States shall notify Defendants' counsel and the Registrar of Voters of any known alleged violation or potential violation of this Agreement and shall provide Defendants a report detailing Defendants' alleged violation of this Agreement. The United States and Defendants shall work together in good faith to remedy as soon as possible any violation of this Agreement. Defendants may provide a written response to the federal observers' report within thirty (30) days after receipt of the written report. If Defendants fail to submit a written response within thirty (30) days, or indicate in their written response that Defendants do not have the intent or means to

23

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

Agreement.

comply with the terms of this Agreement applicable to the particular election, the United States

shall have the right to seek such relief as may be necessary to enforce the terms of this

# Retention of Documents and Reporting Requirements

2	36.	Throu	ghout the duration of this Decree, Defendants shall make and maintain
3	written record	ds of all	actions taken pursuant to this Decree sufficient to document their
4	compliance v	vith all o	of the requirements of the Decree. Such records shall be made available to
5	the United St	ates upo	on its request and upon reasonable notice.
6	37.	Durin	g the duration of this Decree, at least 30 days before each County
7	administered	election	n, except for mail ballot elections, Defendants shall provide to counsel for
8	the United St	ates:	
9		a.	the name, address and precinct designation of each polling place;
10		b	the name and title of each poll official appointed and assigned to serve at
11			each polling place, as of the date the materials are sent;
12		c.	a designation of whether each poll official is bilingual in English and
13			Spanish or English and Chinese;
14		d.	an electronic copy of the voter registration list to be used in such elections
15		e.	copies of any signs or other written information provided at polling places
, 16			and
17		f.	agendas and minutes from previous meetings of the Advisory Group.
18	38.	Durin	ng the duration of this Decree, at least 30 days before each County-
19	administered	vote by	mail election, Defendants shall provide to counsel for the United States:
20		a.	an electronic copy of the voter registration list to be used in such elections

1		b.	a copy of all the materials and information relating to the vote by mail
2			election that the County sent its voters, including all translated materials
3			and information; and
4		c.	agendas and minutes from previous meetings of the Advisory Group.
5	39.	Within	n 30 days after each such election, the County shall provide to counsel for
6	the United Sta	ates any	updated report regarding changes in these items as well as information
7	about all com	plaints	the County received at the election regarding language or assistance issues,
8	by express mail or electronically to the following address:		
9 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9	Other	Civil I Voting 950 Po Room Washi Telepl Facsir bruce.	d States Department of Justice Rights Division g Section ennsylvania Avenue NW NWB-7254 ington, D.C. 20530 hone: (202) 353-0419 nile: (202) 307-3961 gear@usdoj.gov ia.michel@usdoj.gov
21	40.	This d	lecree is final and binding regarding the claims raised in this action.
22	41.	The C	ourt shall retain jurisdiction of this case to enter further relief or such other
23	orders as may	be nec	essary for the effectuation of the terms of this agreement and to ensure
24	compliance w	ith Sec	tion 203 of the Voting Rights Act.

1	AGREED AND CONSENTED TO:
2	
3	Date: <u>30</u> day of <u>June</u> , 2011
4	
5	For Plaintiff:
6	UNITED STATES OF AMERICA
7	
8	THOMAS E. PEREZ
9	Civil Rights Division
10	Assistant Attorney General
11	
12	
13	MELINDA HAAG
14	U.S. Attorney
15	·
16	•
17	
18 <sup>.</sup> 19	Dipia michel
20	
20 21	T. CHRISTIAN HERREN, JR.
22	TIMOTHY F. MELLETT
23	BRUCE I. GEAR
24	OLIMPIA E. MICHEL
25	Attorneys, Voting Section
26	Civil Rights Division
27	United States Department of Justice
28	950 Pennsylvania Ave., N.W.
29	Washington, D.C. 20530
30	Room NWB-7254
31	Telephone: (202) 353-0419
32	Facsimile: (202) 307-3961
33	bruce.gear@usdoj.gov
34	olimpia.michel@usdoj.gov
35	
36	

For Defendants:

ALAMEDA COUNTY, CALIFORNIA; DAVE MACDONALD, ALAMEDA COUNTY REGISTRAR OF VOTERS, in his official capacity; and the ALAMEDA COUNTY BOARD OF SUPERVISORS.

RAYMOND S. LARA Deputy County Counsel

1	JUDGMENT AND ORDER
2	This three-judge Court, convened under 28 U.S.C. 2284 and 42 U.S.C. § 1973aa-2,
3	having considered the United States' claim under Section 203 of the Voting Rights Act, 42
4	U.S.C. § 1973aa-1a, and having determined that it has jurisdiction over this claim, has
5	considered the terms of this Consent Decree, and hereby enters the relief set forth above and
6	incorporates those terms herein. Pursuant to Section 3(a) of the Voting Rights Act, 42 U.S.C
7	1973a(a), federal observers are authorized to attend and observe elections in Alameda County
8	during the period of this decree.
9	
10 11 12 13	ENTERED and ORDERED this day of, 2011.
15 16 17 18 19	UNITED STATES CIRCUIT JUDGE
21 22 23 24 25	UNITED STATES DISTRICT JUDGE
16	TINITETELN CEPTA TELECTINICEPINITETE IL IENCALE